

TECHNICAL SPECIFICATIONS

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Bowl capacity in liters	Capacité de la cuve en litres	Capacidad artesa en litros
Approximate meat capacity in bowl (max/min), kg	Capacité maxi/mini de la cuve en kg de viande aprox	Capacidad aprox. máxima/mínima artesa kg masa cárnica
Approximate meat capacity in bowl (max/min), Lbs		
Total machine power 1st/2nd speed, HP	Puissance machine 1 ^{ère} /2 ^{ème} vitesse, CV	Potencia total máquina 1 ^a /2 ^a velocidad, CV
Total machine power 1st/2nd speed, kW	Puissance machine 1 ^{ère} /2 ^{ème} vitesse, kW	Potencia total máquina 1 ^a /2 ^a velocidad, kW
Power consumption 1st/2nd speed, Amp 380 Volt	Consommation machine 1 ^{ère} /2 ^{ème} vitesse, Amp 380 Volt	Consumo total máquina 1 ^a /2 ^a velocidad, Amp 380 Volt
Power consumption 1st/2nd speed, Amp 220 Volt	Consommation machine 1 ^{ère} /2 ^{ème} vitesse, Amp 220 Volt	Consumo total máquina 1 ^a /2 ^a velocidad, Amp 220 Volt
Knives revolutions 50 Hz machines	Vitesse des couteaux en machine à 50 Hz, tpm	rpm cuchillas máquina 50 Hz
Knives revolutions 60 Hz machines		rpm cuchillas máquina 60 Hz
Bowl revolutions 50 Hz machines	Vitesse de la cuve en machine à 50 Hz, tpm	rpm artesa máquina 50 Hz
Bowl revolutions 60 Hz machines		rpm artesa máquina 60 Hz
Stainless steel quality	Qualité acier inoxydable	Calidad acero inoxidable
Aluminium lid quality (option)	Qualité couvercle aluminium (optionnel)	Calidad tapa aluminio (opcional)
Machine dimensions (width x depth x height), cm	Dimensions machine (largeur x profondeur x hauteur), cm	Dimensiones máquina (ancho x profundo x alto), cm
Machine dimensions (width x depth x height), inches		
Packing dimensions, cm	Dimensions emballage, cm	Dimensiones embalaje, cm
Packing dimensions, inches		
Net/gross weight, kg	Poids net/brut, kg	Peso sin/con embalaje, kg
Net/gross weight, Lbs		
Packing volume m ³	Volume de l'emballage, m ³	Volumen embalaje m ³
Max/min. Environmental temperature, °Celsius/°Fahrenheit	Maxi/mini température d'environnement, °Celsius	Maxi/mini temperatura ambiente de trabajo, °Centígrados/°F
Max/min. Environmental relative humidity, %	Maxi/mini humidité relative d'environnement, %	Maxi/mini humedad relativa ambiente de trabajo, %
Machine noise level dB(A) LEQ at 1 m	Intensité sonore machine dB(A) LEQ à 1 m	Nivel presión sonora máquina dB(A) LEQ a 1 m